

रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड

पूर्वी क्षेत्र, 19वीं मंजिल, ऑरोरा वाटरफ्रंट बिल्डिंग, प्लॉट नंबर- 34/1, ब्लॉक-जी एन, सेक्टर- V, साल्ट लेक सिटी, कोलकाता- 700091

RailTel Corporation of India Limited

Eastern Region, 19th Floor, Aurora Waterfront Building, Plot No. 34/1, Block -GN, Sector- V, Salt Lake City, Kolkata -700091 Telephone:033-44009999 FAX: 033-44009923 Website: www.RailTelindia.com

निवदा सूचना स. (Tender Notice No.): RailTel/Tender/SLT/ER/HQ/2022-23/1456, Dt. 29.03.2023
То,
 रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, पूर्वी क्षेत्र, कोलकाता "रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड,
पूर्वी क्षेत्र में एक वर्ष की अविध के लिए हाउसकीपिंग सेवा किराए पर लेना" के लिए एकल स्टेज एकल
पैकेट प्रणाली में सीलबंद निविदा आमंत्रित करता है।/
RailTel Corporation of India Ltd., Eastern Region, Kolkata invites sealed Tender in Single Stage Single Packet System for "Hiring of Housekeeping service for a period of one year at RailTel Corporation of India Ltd., Eastern Region".

निविदा विवरण निम्नान्सार दिया गया है:/ The Tender Details are given as under:

1	निविदा संख्या/ Tender No.	RailTel/Tender/SLT/ER/HQ/2022-23/1456, dt. 29.03.2023
2	बोलियां जमा करने की अंतिम तिथि और समय/ Last date & time for submission of Bids	12.04.2023 up to 15:00 hrs.
3	बोलियों के खुलने की तिथि और समय/ Opening date & time of Bids	12.04.2023 at 15:30 hrs.
4	प्रस्ताव की वैधता/ Validity of offer	60 days from date of opening of Bids
5	अनुबंध की अवधि / Contract Period	1 (One) Year from the date of issue of LOA, Extendable by 01 (One) year on same rates and Terms and Conditions.
6	अनुमानित निविदा मूल्य (जीएसटी सहित)/ Approximate tender value (Incl. GST)	Rs. 15,72,553.00 (Incl. GST) (Rupees Fifteen Lacs Seventy-two Thousand Five Hundred fifty-three only)
7	बयाना राशि (ईएमडी)/ Earnest Money Deposit (EMD)	Rs. 31,500/-
8	निविदा दस्तावेज की लागत (जीएसटी सहित)/ Cost of Tender Document (Incl. GST)	Rs. 590.00/- (Incl. GST)
9	टीआरईडीएस सुविधा उपलब्ध है? TReDS Feature available?	Yes, on m1xchange portal (Url: https://www.m1xchange.com)

- # पात्र एमएसई को केवल निविदा दस्तावेजों की लागत और बयाना राशि जमा करने से छूट दी गई है। कोई अन्य छूट नहीं दी जाएगी, विवरण खंड संख्या 4.6.5 पर दिया गया है।/
- # Eligible MSEs are exempted from submission of cost of Tender Documents and Earnest Money Deposit only. No other exemption will be given, details are given at clause No. 4.6.5.

नोट: निविदा दस्तावेज स्वीकृत ठेकेदारों को पीडीएफ प्रारूप में ई-मेल और मुद्रित प्रति स्पीड पोस्ट/क्र्रियर के माध्यम से भेजा जाएगा। बोली जमा करने के लिए निविदाकार को निविदा दस्तावेज की हस्ताक्षारित और मुद्रांकित मुद्रित प्रति जमा करनी होगी। इस निविदा के लिए भविष्य की सभी जानकारी जैसे श्द्धिपत्र / परिशिष्ट / संशोधन आदि स्पीड पोस्ट / क्रियर और ई-मेल द्वारा भेजे जाएंगे।/

Note: Tender Document will be sent to approved contractors in PDF format by e-mail and printed copy through Speed Post/courier. For bid submission tenderer will have to submit signed and stamped printed copy of the tender document. All future Information viz. corrigendum /addendum/ amendments etc. for this Tender shall be Send by speed post/courier and e-mail.

बोलीदाता बोली में तैयारी, प्रस्तुतीकरण/भागीदारी से संबंधित सभी लागतों को वहन करेगा।रेलटेल इन लागतों के लिए किसी भी तरह से जिम्मेदार या उत्तरदायी नहीं होगा, चाहे बोली प्रक्रिया के आचरण या परिणाम क्छ भी हों।/

The bidder shall bear all costs associated with the preparation, submission/participation in the bid. RailTel in no way will be responsible or liable for these costs regardless of the conduct or outcome of the bidding process.

अधूरी निविदाएं, और बिना बयाना राशि और निविदा दस्तावेज की लागत के निविदाओं को अस्वीकार कर दिया जाएगा।

Incomplete tenders, and tenders without Earnest Money Deposit and cost of tender document shall be rejected.

निविदा दस्तावेज की लागत और बयाना राशि जमा डिमांड ड्राफ्ट/पे ऑर्डर/बैंकर्स चेक/ ऑनलाइन ट्रांसफर के रूप में जमा की जाएगी। सावधि जमा रसीद (एफडीआर) / किसी अन्य रूप में स्वीकार नहीं की जाएगी।/

The cost of Tender Document and Earnest money Deposit shall be submitted in the form of Demand Draft/Pay Order/ Banker's Cheque/Online Transfer. Fixed Deposit Receipt (FDR) / in any other form will not be accepted.

प्रस्ताव उपर्युक्त तिथि को उन बोलीदाताओं की उपस्थित में खोले जाएंगे जो उपस्थित होना चाहते हैं। यदि बोली प्राप्ति/ खोलने की तिथि को अवकाश होता है, तो इसे अगले कार्य दिवस पर किया जाएगा। /

The offers shall be opened on above mentioned date in the presence of those bidders who choose to be present. If the receipt/opening bid date happens to be a holiday, the same shall be done on the next working day.

बोलियां जमा करने का पता:/ Address for submission of Bids:

कार्यकारी निदेशक, रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, पूर्वी क्षेत्र, 19वीं मंजिल, ऑरोरा वाटरफ्रंट बिल्डिंग, प्लॉट नंबर- 34/1, ब्लॉक-जी एन, सेक्टर- V, साल्ट लेक सिटी, कोलकाता-700091/

Executive Director, RailTel Corporation of India Limited, Eastern Region, 19th Floor, Aurora Waterfront Building, Plot No. 34/1, Block -GN, Sector- V, Salt Lake City, Kolkata -700091

> सहायक महाप्रबंधक/अनुबंध रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, पूर्वी क्षेत्र Asstt. General Manager /Contracts for RailTel Corporation of India Ltd., Eastern Region

प्रतिलिपि: कोलकाता में रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड क्षेत्रीय कार्यालय के नोटिस बोर्ड पर। Copy to: Notice board of RailTel Corporation of India Ltd. Regional Office at Kolkata.